



Stealth Bar 70
10028654

auna

www.auna-multimedia.com

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

INHALTSVERZEICHNIS

Technische Daten	4
Lieferumfang	4
Sicherheitshinweise	5
Geräteübersicht	6
Tastenfunktionen	7
Fernbedienung	7
Anschlüsse	10
Anschlussvarianten	10
Bedienung	12
Fehlersuche und Fehlerbehebung	14
Hinweise zur Entsorgung	15

English 17
Français 27

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Hersteller:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin,
Deutschland.

**Dieses Produkt entspricht den folgenden
Europäischen Richtlinien:**

2014/53/EU (RED)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	10026870
Allgemein	
Stromversorgung	220-240 V ~ 50-60 Hz
Energieverbrauch	19W (Standby: <0.5W)
Klirrfaktor	<1% (1kHz, 1W)
Eingangsempfindlichkeit	500mV
Frequenzgang	40Hz - 20kHz
Maße	720 x 51 x 330mm
Lautsprecher	
Stereo-Front-Lautsprecher	2 x 8 Ω
Woofer	4 Ω
BT	
Reichweite	ca. 10m
Übertragungsfrequenz	2.402~24.80GHz
Protokoll	A2DP/AVRCP

LIEFERUMFANG

- Gerät
- Fernbedienung
- Bedienungsanleitung
- Cinchkabel (je x1)

SICHERHEITSHINWEISE

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Sie erhalten bei Kauf dieses Produktes zwei Jahre Gewährleistung auf Defekt bei sachgemäßem Gebrauch.
- Bitte verwenden Sie das Produkt nur in seiner bestimmungsgemäßen Art und Weise. Eine anderweitige Verwendung führt eventuell zu Beschädigungen am Produkt oder in der Umgebung des Produktes.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig und führen Sie Reparaturen nie selber aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder den Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Lassen Sie keine Gegenstände aus Metall in dieses Gerät fallen.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf dieses Gerät.
- Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
- Blockieren Sie nicht die Belüftungsöffnungen.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller oder vom qualifizierten Fachhandel empfohlenes Zubehör.

Hinweis: Die Gewährleistung verfällt bei Fremdeingriffen in das Gerät!

Kleine Objekte/Verpackungsteile (Plastikbeutel, Karton, etc.)

Bewahren Sie kleine Objekte (z. B. Schrauben und anderes Montagematerial, Speicherkarten) und Verpackungsteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf, damit sie nicht von diesen verschluckt werden können. Lassen Sie kleine Kinder nicht mit Folie spielen. Es besteht Erstickungsgefahr!

Transport des Gerätes

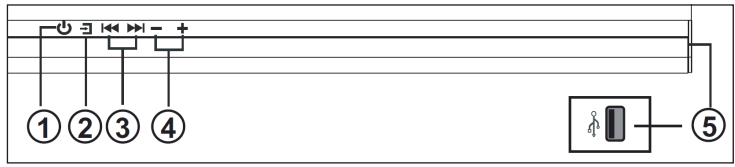
Bitte bewahren Sie die Originalverpackung auf. Um ausreichenden Schutz beim Transport des Gerätes zu erreichen, verpacken Sie das Gerät in der Originalverpackung.

Reinigung der äußeren Oberfläche

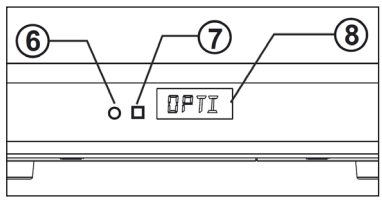
Verwenden Sie keine flüchtigen Flüssigkeiten, wie Insektensprays. Durch zu starken Druck beim Abwischen können die Oberflächen beschädigt werden. Gummi- oder Plastikteile sollten nicht über einen längeren Zeitraum mit dem Gerät in Kontakt sein. Nutzen Sie ein trockenes Tuch.

GERÄTEÜBERSICHT

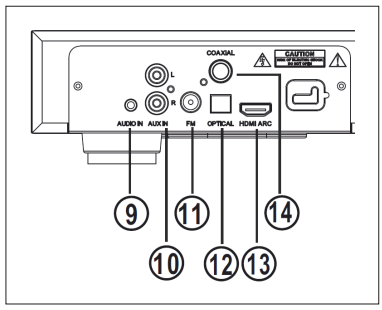
Oben



Vorderseite



Rückseite



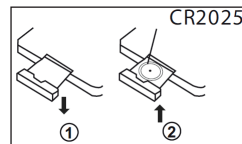
TASTENFUNKTIONEN

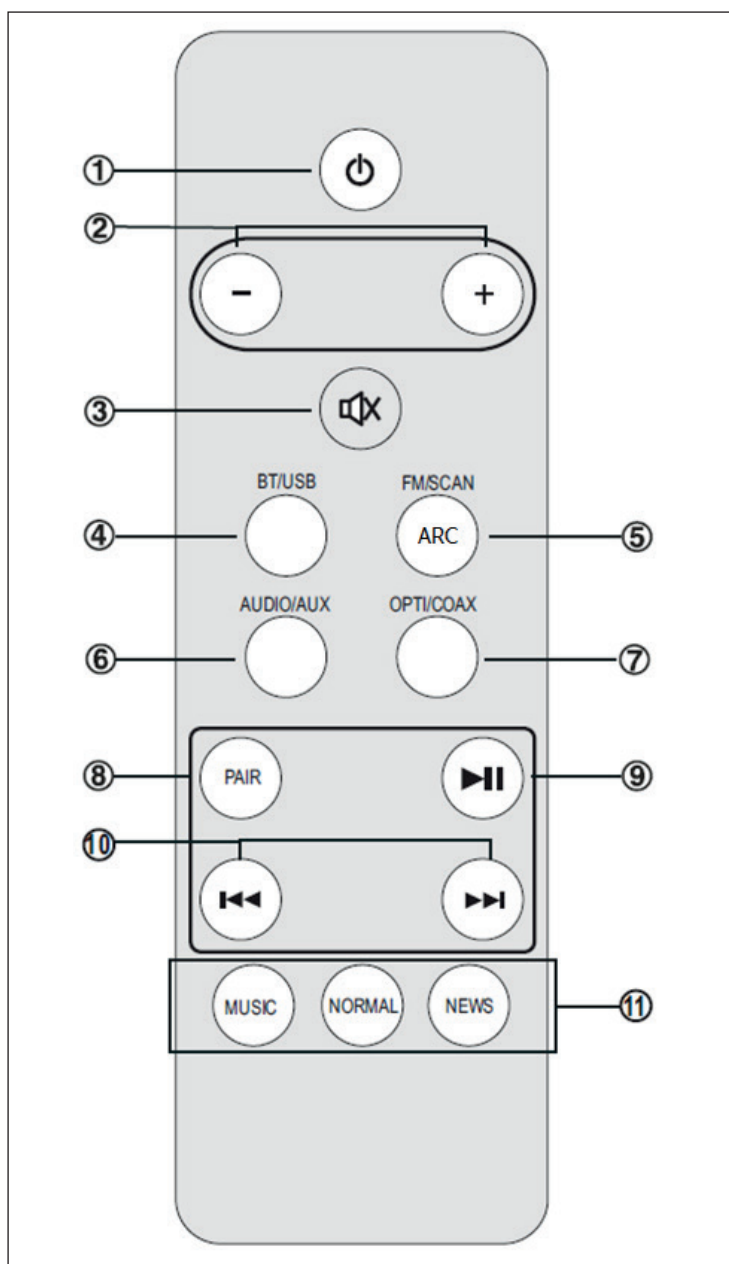
1		Einschalten / Standby
2		Wählen der Eingangsquelle (mehrfach drücken, um zwischen den anliegenden Eingangsquellen zu wählen)
3		Voriger/Nächster Track (BT und USB Modus)
4	VOL +/-	Lautstärke verringern/erhöhen
5		USB-Anschluss. Schließen Sie hier USB-Speicher mit Medieninhalten an oder nutzen Sie den Anschluss, um Ihr Mobiltelefon/Tablet o. Ä. aufzuladen.
6	Standby LED	Leuchtet bei Standby-Betrieb
7	IR Sensor	Sensor für die Fernbedienung
8	Display	Anzeige
9	Audio In (3.5mm)	3,5mm-Klinke-Anschluss
10	AUX In (Cinch)	Stereo-Cinch-Anschluss
12	Optischer Eingang	Optischer Anschluss. Entfernen Sie die Kunststoffkappe und verwahren Sie diese.
13	HDMI ARC	
14	Coaxial Eingang	Koaxialer Anschluss




FERNBEDIENUNG

Hinweise

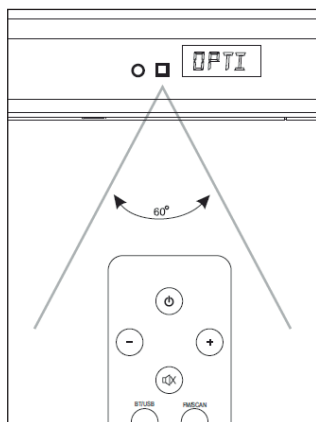
- Die Fernbedienung benötigt eine Batterie des Typs CR2025 (3V). Ersetzen Sie diese, sobald die Batterieleistung merklich nachgelassen hat. Gehen Sie nach unten gezeigter Abbildung vor.





1		Einschalten / Standby
2	VOL +/-	Lautstärke + / -
3	MUTE	Stummschalten
4	BT/USB	Wählen Sie zwischen USB und BT als Eingangsquelle (mehrfach drücken).
5	ARC	ARC
6	AUDIO/ AUX	Wählen Sie zwischen AUDIO und AUX als Eingangsquelle (mehrfach drücken).
7	OPTI/ COAX	Wählen Sie zwischen optischem und koaxialem Eingang als Eingangsquelle (mehrfach drücken).
8	PAIR	Gedrückt halten, um die BT Pairing-Funktion zu aktivieren oder, um die aktuelle Verbindung zu trennen.
9		Play/Pause (BT/USB)
10		Analog zu den Touch-Tasten am Bedienteil (siehe oben).
11	MUSIC NORMAL NEWS	Wählen Sie einen der voreingestellten Soundeffekte, zugeschnitten auf Musikgenuss (MUSIC) bzw. Nachrichten (NEWS). Schalten Sie den EQ mit NORMAL ab.

Hinweis: Der Infrarot-Sensor für die Fernbedienung hat einen Empfangswinkel von 60°. Bitte beachten Sie weiterhin, dass die Lichtverhältnisse die Funktion der Fernbedienung beeinflussen können.

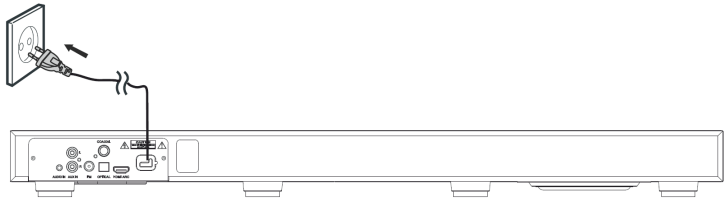


ANSCHLÜSSE

Stromanschluss

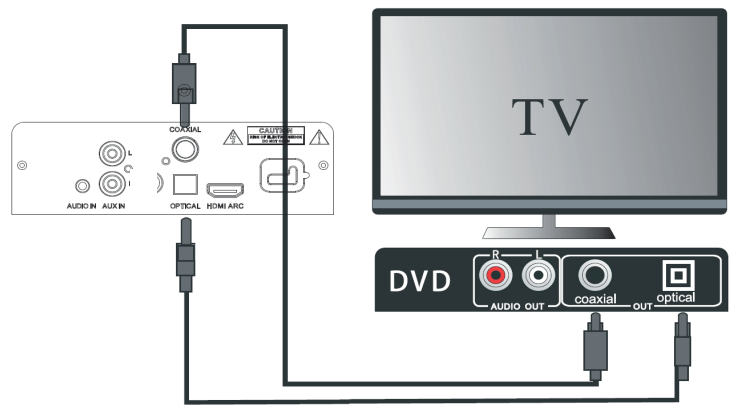
Achtung: Gefahr von Schäden am Gerät! Stellen Sie unbedingt sicher, dass die von Ihrer Haushaltssteckdose gelieferte Spannung der vom Gerät benötigten entspricht.

- Schließen Sie das Stromkabel erst an, nachdem alle anderen (Audio-, USB-) Kabel verbunden sind.
- Trennen Sie die Netzverbindung, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht in Benutzung ist.

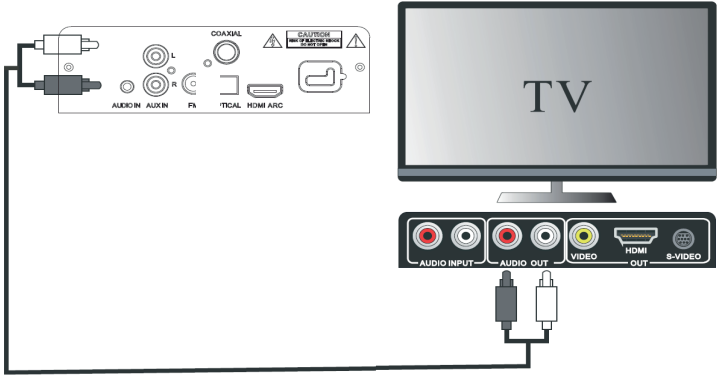


ANSCHLUSSVARIANTEN

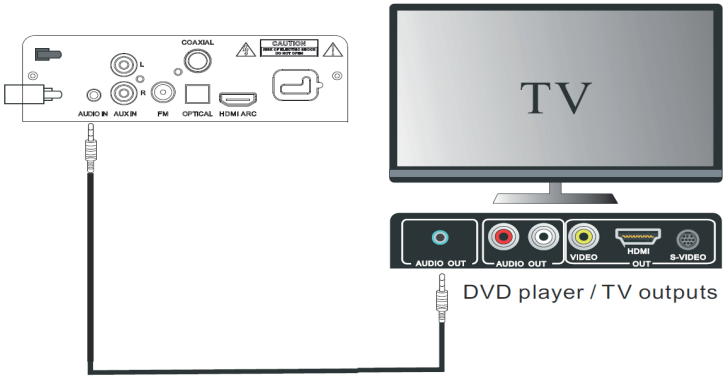
Digital Audio



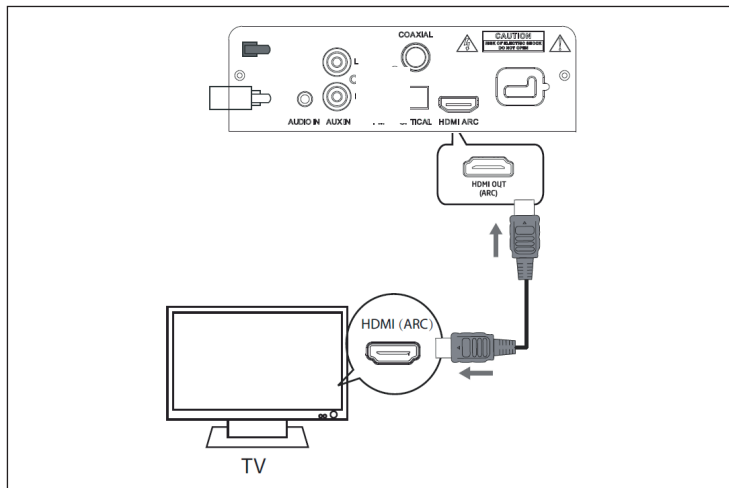
Analog Audio: Cinch



Analog Audio: Klinke-Audiokabel



HDMI-Verbindung (für kompatible TV-Geräte mit HDMI-CEC oder ARC):



- Verbinden Sie Ihre Quellgeräte (DVD-Player, TV-Gerät oder Spielkonsole) auf je eine der gezeigten Arten mit der Stealth Bar 70.
- Stellen Sie jeweils sicher, dass die Tonausgabe jeweils auf den entsprechenden Ausgang erfolgt. Konsultieren Sie die Einstellungen und gegebenenfalls die Hilfedateien und Handbücher der jeweils genutzten Geräte.

BEDIENUNG

Alle Funktionen der Stealth Bar können über das Bedienpanel oder über die entsprechenden Tasten der Fernbedienung aufgerufen werden (Siehe Abschnitt „Geräteübersicht und Bedienelemente“).

BT

Wenn Sie bereits ein BT-fähiges Abspielgerät (typischerweise Smartphone oder Tablet) mit der Stealth Bar verbunden haben, wählen Sie durch mehrfaches Drücken der Quellenwahltaste am Gerät (→) oder mit BT/USB auf der Fernbedienung den BT-Modus aus. Falls nicht, halten Sie PAIR auf der Fernbedienung gedrückt, um den Pairing-Modus zu aktivieren. Die Stealth Bar erscheint nun unter der Bezeichnung „Stealth Bar 70“ in der Pairing-Liste Ihres Smartphone/Tablets. Bei erfolgreicher Verbindung zeigt das Display „bT“ an.

USB

Sie können den USB-Anschluss der Stealth Bar 70 zum Aufladen eines mobilen Geräts (z.B. Smartphone, Tablet o.ä.) nutzen. Der Anschluss liefert 5V bei 500mA.

Wenn Sie einen Player anschließen, achten Sie darauf, dessen Ausgangslautstärke aufzudrehen. Bei fehlendem Eingangssignal oder zu geringer Eingangslautstärke schaltet die Stealth Bar sonst nach 19 Minuten in den Standby-Modus, um so Energie zu sparen.

FEHLERSUCHE UND FEHLERBEHEBUNG

Fernbedienung ohne Funktion	Versuchen Sie, die Fernbedienung näher an die Stealth Bar zu halten.
	Richten Sie die Fernbedienung auf den IR-Sensor der Stealth Bar.
	Ersetzen Sie die Batterie der Fernbedienung durch ein frisches Exemplar gleicher Bauart.
	Entfernen Sie etwaige Hindernisse zwischen der Fernbedienung und der Stealth Bar.
Brummen oder andere Störgeräusche	Vielleicht sind Anschlüsse oder Kontakte verschmutzt oder angelaufen. Reinigen Sie sie mit einem höchstens ganz leicht feuchten, fusselfreien und sauberen Tuch.
Gerät reagiert nicht	Hat es sich „aufgehängt“? Ziehen Sie den Netzstecker, warten Sie einige Sekunden und schließen Sie es wieder an.
Kein Ton	Stellen Sie sicher, dass Sie die Stummschaltung („MUTE“) nicht aktiviert haben.
	Stellen Sie sicher, dass Sie das Ausgangssignal des zur Zeit anliegenden Geräts auf den in Betrieb befindlichen Ausgang gelegt haben - also zum Beispiel den Ton-Ausgang des Fernsehers auf „optical“ eingestellt haben, falls Sie diesen Ausgang benutzen, auf „coaxial“ bzw. „digital“, falls Sie diese benutzen usw.

Die Stealth Bar wird nicht in der Liste gefundener BT-Geräte in meinem Smartphone / Tablet angezeigt.	Stellen Sie sicher, dass Sie auf diesem Gerät die BT-Funktion aktiviert haben.
	Stellen Sie sicher, dass Sie die Stealth Bar eingeschaltet und in den BT-Modus gebracht haben.
	Die BT-Reichweite beträgt maximal 10 Meter.
Die Stealth Bar schaltet sich auf einmal ab.	Bitte erhöhen Sie die Ausgangslautstärke der Audioquelle, um der automatischen Energie-Spar-Abschaltung entgegenzuwirken. Sie können die Stealth Bar trotzdem leise stellen.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Das Produkt enthält Batterien, die der Europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen und nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zu gesonderten Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints to avoid damages. Any failure caused by ignoring the mentioned items and cautions mentioned in the instruction manual are not covered by our warranty and any liability.

CONTENT

Technical Data	16
Packing Content	16
Safety Instructions	17
Product Description	18
Button Functions	19
Remote Control	19
Connections	22
Audio Connections	22
Operation	24
Troubleshooting	25
Hints on Disposal	26

DECLARATION OF CONFORMITY

Producer:

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Germany.



This product is conform to the following European Directives:

2014/53/EU (RED)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)

TECHNICAL DATA

Item number	10026870
General	
Power supply	220-240 V ~ 50-60 Hz
Power consumption	19W (Standby: <0.5W)
Total harmonic distortion	<1% (1kHz, 1W)
Input sensitivity	500mV
Frequency response	40Hz - 20kHz
Dimensions	720 x 51 x 330mm
Speakers	
Front speakers	2 x 8 Ω
Woofer	4 Ω
BT	
Range	ca. 10m
Transmission frequency	2.402~24.80GHz
Protocols	A2DP/AVRCP

PACKING CONTENT

- Device
- Remote control
- User manual
- RCA cable

SAFETY INSTRUCTIONS

- Read all instructions before using.
- To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs or device in water or other liquids.
- Do not expose the appliance to extreme temperatures. The appliance shall be used in moderate climates.
- The use of attachments that are not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or personal injury.
- Do not open the unit by removing any cover parts. Do not attempt to repair the unit. Any repairs or servicing should be done by qualified personell only.
- **Only qualified persons may perform technical work on the product. The product may not be opened or changed.** The components cannot be serviced by the user. The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications.
- The appliance is not a toy. Do not let children play with it. Never let children insert foreign objects into the appliance.
- Never clean the surface of the device with solvents, paint thinners, cleansers or other chemical products. Instead, use a soft, dry cloth or soft brush.
- Save these instructions.

Note: The warranty expires in case of third-party intervention in the device!

Small objects

Keep small objects (i.e. screws, mounting material, memory cards etc.) and packaging out of the range of children. Do not let Children play with foil. Choking hazard!

Transporting the device

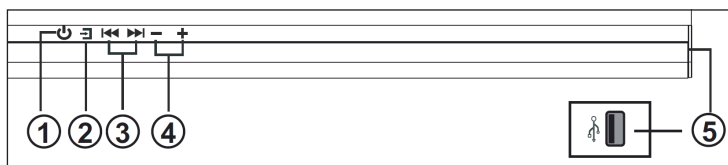
Please keep the original packaging. To gain sufficient protection of the device while shipment or transportation, make sure to put it back in its original packaging.

Cleaning the surface

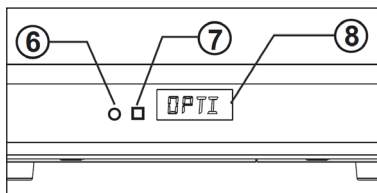
Do not use any volatile liquids, detergents or the like. Use a clean dry cloth.

PRODUCT DESCRIPTION

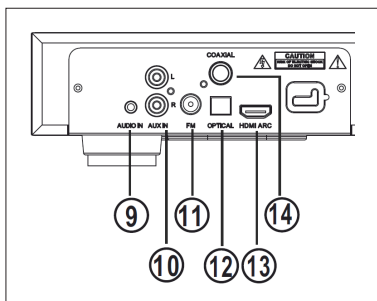
Top







Front



Rear



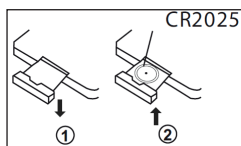
BUTTON FUNCTIONS

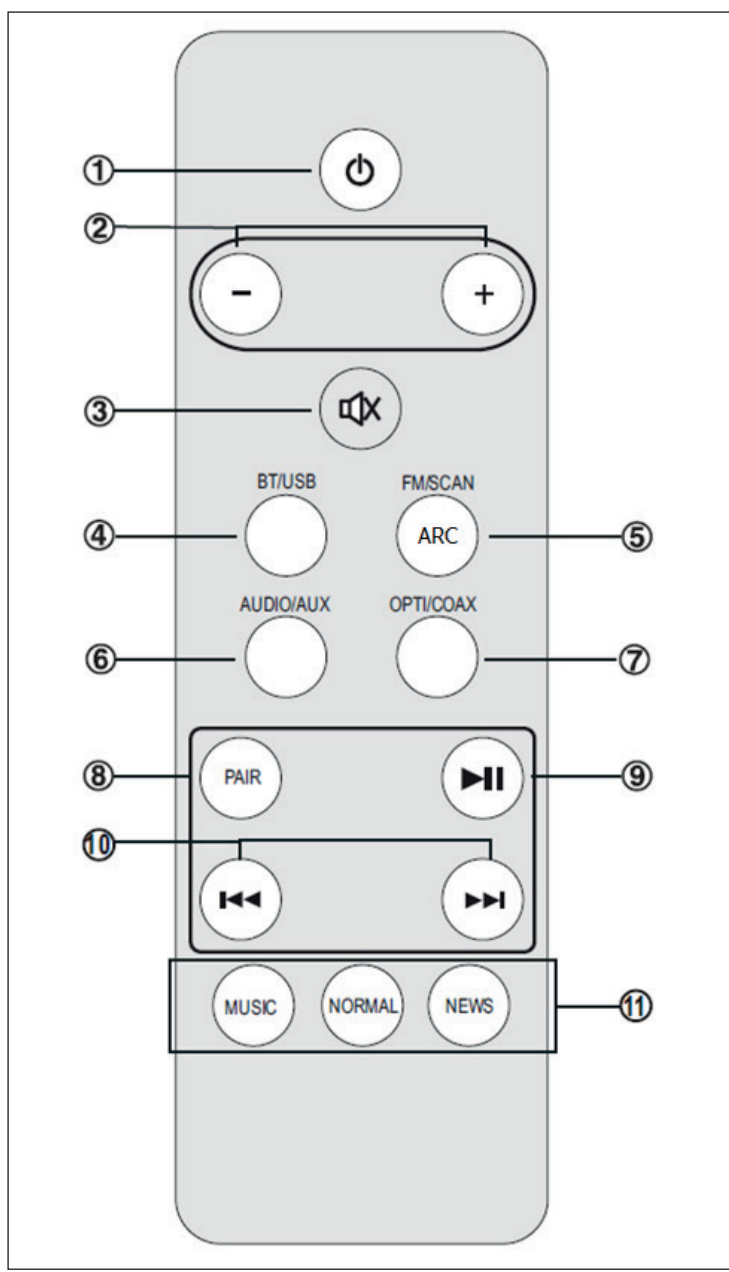
1		On / Standby
2		Press repeatedly to choose from the connected audio sources.
3		<ul style="list-style-type: none"> • Previous / Next track (BT & USB)
4	VOL +/-	Change volume
5		USB slot. Use to charge connected devices (5V/500mA) or connect any USB drives with stored media to play over the Stealth Bar.
6	Standby LED	Indicates standby
7	IR Sensor	Sensor für die Fernbedienung
8	Display	
9	Audio In (3.5mm)	
10	AUX In (Cinch)	
12	Optischer Eingang	
13	HDMI ARC	
14	Coaxial Eingang	




REMOTE CONTROL

Notes

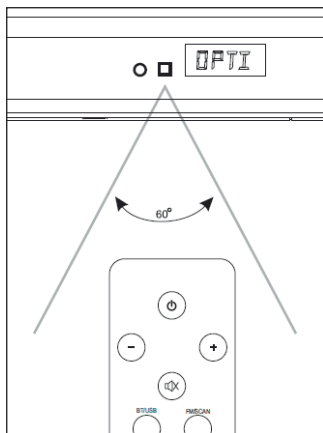
- The remote control uses a CR2025 (3V) battery. Replace the battery with one of the same type as soon as the battery power has noticeably decreased.
- Batteries and rechargeable batteries may not be disposed into household waste. Dispose only regarding local laws and regulations.





1		On / Standby
2	VOL +/-	Volume + / -
3	MUTE	Mute on/off
4	BT/USB	Choose from USB and BT as input source.
5	ARC	ARC
6	AUDIO/ AUX	Choose from AUDIO and AUX as input source.
7	OPTI/ COAX	Choose optical / coaxial connection as input source.
8	PAIR	Press and hold to activate BT pairing mode or, respectively, to disconnect currently active BT connection.
9		Play/Pause (BT/USB)
10		Next / Previous (Track)
11	MUSIC NORMAL NEWS	Choose EQ modes, perfectly fitted to MUSIC or NEWS or switch EQ off (NORMAL).

Note: The RC sensor has a reception angle of $\sim 60^\circ$. Please note that the operating distance may vary depending on the brightness of the room.

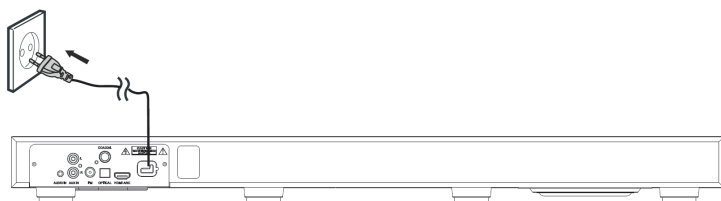


CONNECTIONS

Mains Connection

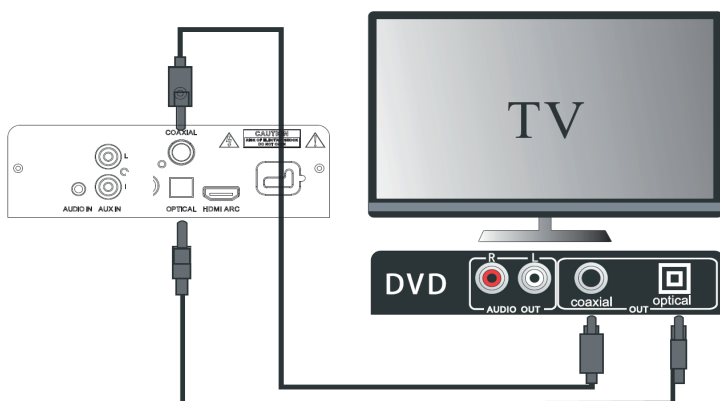
Risk of product damage! Ensure that the power supply voltage corresponds to the voltage printed on the rating label on the back or on the underside of the unit.

- Before connecting the AC power cord, ensure that you have completed all other connections.
- Be sure to unplug the power cord from the outlet when the system is not in use for an extended period of time.

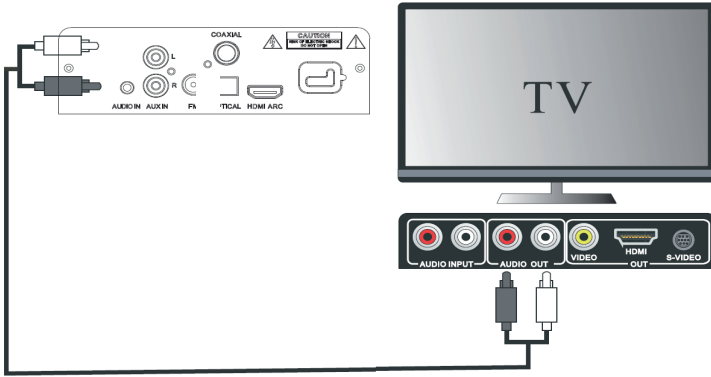


AUDIO CONNECTIONS

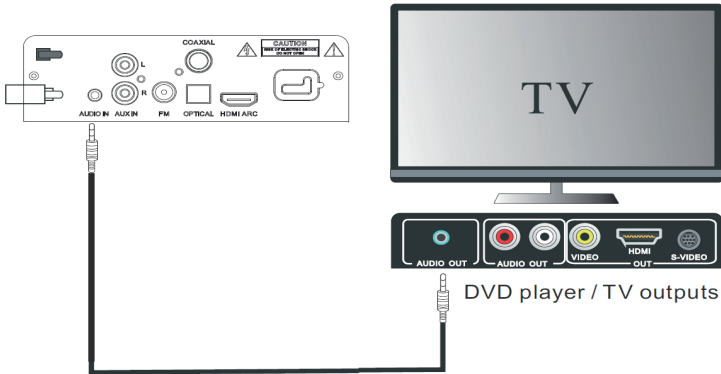
Digital inputs connection



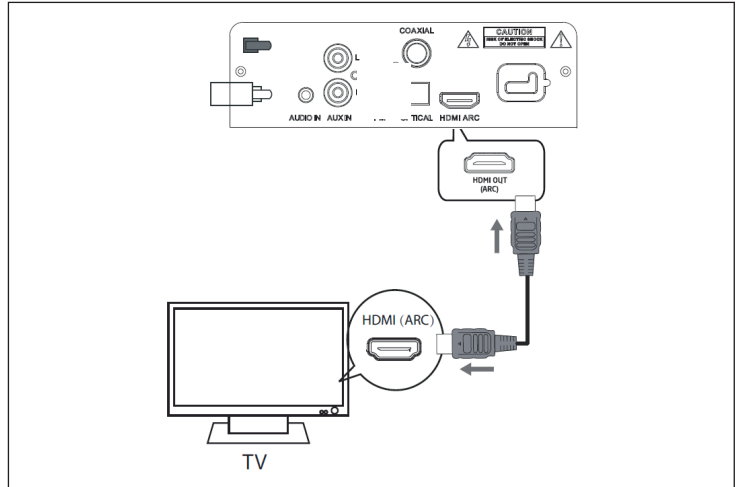
Analogue inputs connection: RCA



Analogue inputs connection: 3.5mm audio cable



If you connect your soundbase to a compatible TV HDMI-CEC and ARC (Audio Return Channel), you can play the sound from your TV through your soundbase without using additional audio cable:



- Connect your audio sources (DVD player, TV, game console, ...) each in one of the above shown ways to the Stealth Bar 70.
- Make sure to set each of these devices to put out audio signals correspondingly. Please check user manuals or help files if necessary.

OPERATION

All functions of the Stealth Bar 70 can be selected and controlled via the control panel or through the corresponding buttons on the RC (see „Device Overview / Controls“).

BT

If any BT device is already connected to the Stealth Bar 70, you only need to switch input source to BT (press INPUT SOURCE (→)) repeatedly or switch to BT / USB with the RC). To pair a BT device, press and hold PAIR on the RC to activate pairing mode. The sound bar should now appear in the list of found BT devices in your smart device. The display shows „bT“ upon successful connection.

USB

You can use the USB slot to recharge any mobile devices such as mobile phones or tablets. The connection power is 5V at 500mA.

When connecting any external players, please make sure to turn its output volume up to some extent. The energy saving feature of the Stealth Bar 70 is set to switch the device to standby after 19 minutes of no (or too low) audio input.

TROUBLESHOOTING

The remote control does not work	Use the remote control near to the unit.
	Point the remote control at the remote control sensor on the unit.
	Replace the batteries in the remote control with new ones.
	Remove any obstacles between the remote control and the unit.
Loud hum or noise	Maybe the plugs and sockets are dirty. Wipe them with a cloth slightly moistened with an appropriate non-abrasive cleaning solution.
The unit does not respond when pressing any buttons	The unit may freeze up during use. Switch off and then switch on the unit again at the mains socket to reset it.
No sound	Make sure that the unit is not muted. Press MUTE or VOL + to resume normal listening.
	Ensure that the audio setting of the input source (e.g. TV, game console, DVD player, etc.) is set to PCM mode while using Optical connection.

I can't find the BT name of this unit on my BT device for BT pairing	Ensure that the unit is switched on.
	Ensure that the BT function is activated on your BT device.
	The unit has a BT function that can receive a signal within 8 metres. Keep a distance within 8 metres both devices.
The unit switches off automatically during playing	Please increase the volume level on your input source player like DVD player / TV etc.

HINTS ON DISPOSAL



According to the European waste regulation 2012/19/ EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Your product contains batteries covered by the European Directive. 2006/66/EC, which cannot be disposed of with normal household waste. Please check local rules on separate collection of batteries. The correct disposal of batteries helps prevent potentially negative consequences on the environment and human health.

Cher client,

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes de branchement et d'utilisation afin d'éviter d'éventuels dommages. Le fabricant ne saurait être tenu pour responsable des dommages dus au non-respect des consignes de sécurité et à la mauvaise utilisation de l'appareil.

SOMMAIRE

Fiche technique 28
Livraison 28
Consignes de sécurité 29
Aperçu de l'appareil 30
Fonctions des touches 31
Télécommande 31
Branchements 34
Options de branchements 34
Fonctionnement 36
Identification et résolution des problèmes 37
Conseils pour le recyclage 38

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Fabricant :
Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin,
Allemagne.

**Ce produit est conforme aux directives
européennes suivantes :**

2014/53/UE (RED)
2014/35/UE (LVD)
2011/65/UE (RoHS)

FICHE TECHNIQUE

Numéro d'article	10026870
Général	
Alimentation	220-240 V ~ 50-60 Hz
Consommation d'énergie	19 W (Standby: <0.5 W)
Facteur de distorsion	<1% (1 kHz, 1 W)
Sensibilité d'entrée	500 mV
Plage de fréquences	40 Hz – 20 kHz
Dimensions	720 x 51 x 330 mm
Enceintes	
Enceinte stéréo avant	2 x 8 Ω
Woofer	4 Ω
BT	
Portée	env. 10 m
Fréquence de transmission	2.402~24.80 GHz
Protocole	A2DP/AVRCP

LIVRAISON

- Appareil
- Télécommande
- Mode d'emploi
- Câble RCA (x1 chacune)

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ce mode d'emploi a pour but de vous familiariser avec les fonctionnalités du produit. Conservez-le soigneusement afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.
- L'achat de ce produit vous donne droit à deux ans de garantie sur les pannes et défauts en conditions d'utilisation normale.
- Utilisez le produit exclusivement aux fins prévues. Une utilisation différente pourrait causer des dommages au produit ou dans son environnement.
- Tout démontage remet en cause la sécurité de l'appareil. Attention, danger de blessure !
- N'ouvrez jamais le produit de votre propre chef et n'effectuez jamais les réparations vous-même !
- Manipulez le produit avec précaution. Les coups et chocs ainsi que les chutes, même d'une faible hauteur, peuvent l'endommager.
- Tenez le produit éloigné des sources d'humidité et de forte chaleur.
- Ne laissez aucun objet métallique pénétrer dans cet appareil.
- Ne posez aucun objet lourd sur cet appareil.
- Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon sec.
- N'obstruez pas les ouvertures d'aération.
- Utilisez exclusivement des accessoires recommandés par le fabricant ou un professionnel qualifié.

Remarque : la garantie expire en cas d'intervention étrangère sur l'appareil !

Petits éléments / éléments d'emballage (sacs en plastique, cartons, etc.)

Conservez les petits éléments (par exemple vis, matériel de montage) et éléments d'emballage hors de portée des enfants pour éviter les risques d'étouffement. Ne pas laisser les enfants jouer avec les emballages plastiques, il y a risque d'étouffement !

Transport de l'appareil

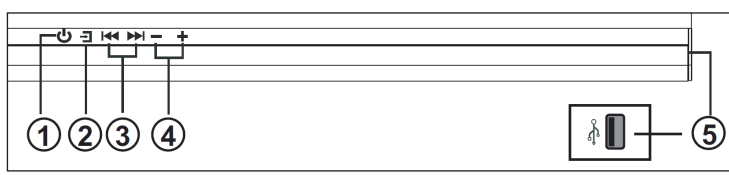
Veillez conserver l'emballage d'origine. Pour garantir la meilleure protection de l'appareil lors de son transport, veuillez le remettre dans son emballage d'origine.

Nettoyage des surfaces externes

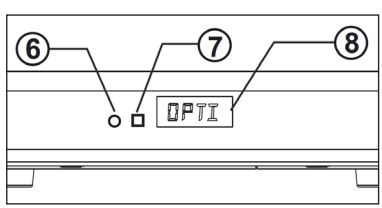
Ne pas utiliser de liquides volatils tels que le spray insecticide. Une pression trop forte lors de l'essuyage peut endommager les surfaces. Les matières en plastique ou en caoutchouc ne doivent pas rester en contact avec l'appareil pendant une période prolongée. Utilisez un chiffon sec.

APERÇU DE L'APPAREIL

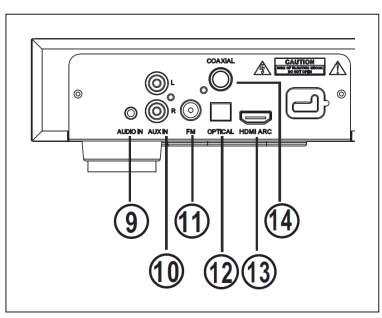
Face supérieure







Face avant



Face arrière



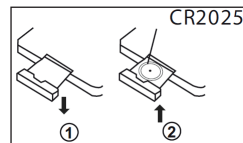
FONCTIONS DES TOUCHES

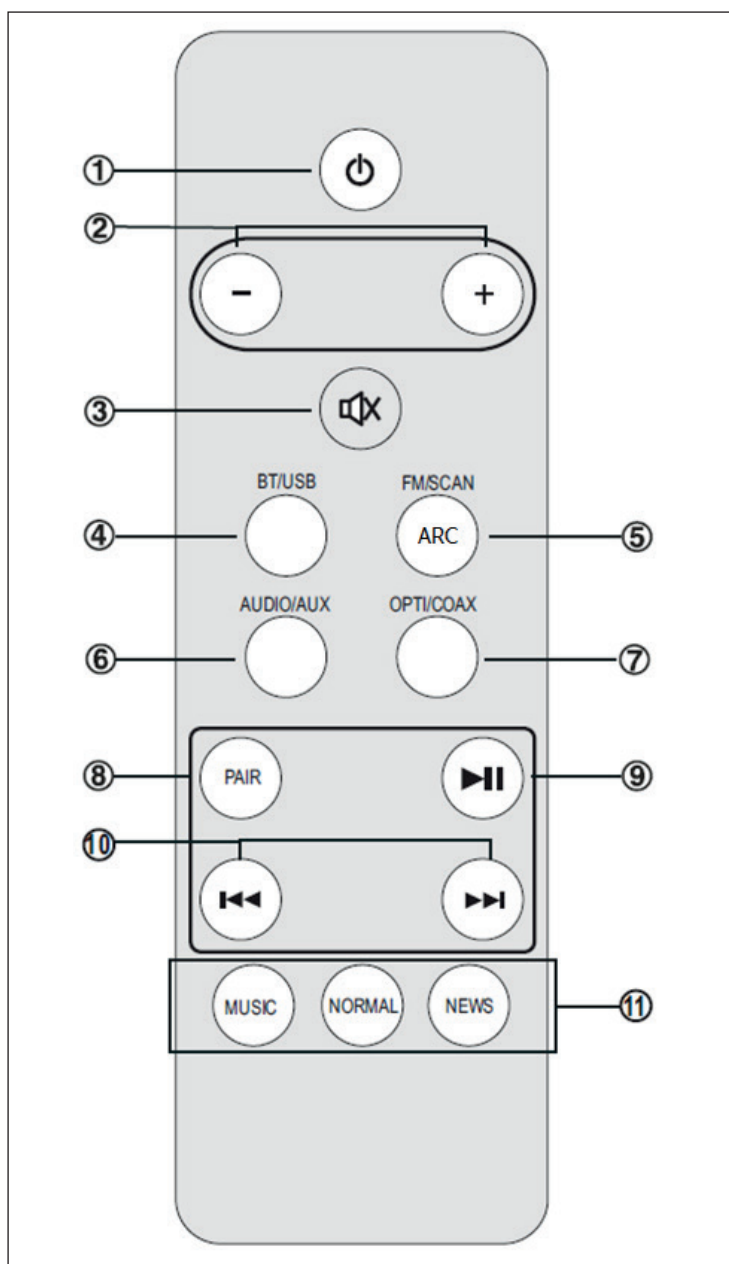
1		Allumer / Standby
2		Sélectionnez la source d'entrée (appuyez plusieurs fois pour sélectionner les sources d'entrée présentes)
3		Piste précédente/ suivante (en mode BT et USB)
4	VOL +/-	Diminuer/augmenter le volume
5		Port USB. Branchez le support de stockage multimédia ici ou utilisez le port pour recharger votre téléphone / tablette ou similaire.
6	LED de veille	S'allume en mode veille
7	Capteur IR	Capteur pour la télécommande
8	Ecran	Affichage
9	Audio In (3.5 mm)	Prise jack 3,5 mm
10	AUX In (RCA)	Prise stéréo RCA
12	Entrée optique	Prise optique. Retirez le capuchon en plastique et conservez-le.
13	HDMI ARC	
14	Entrée coaxiale	Prise coaxiale




TÉLÉCOMMANDE

Conseils

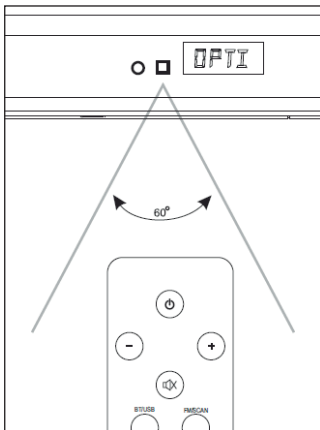
- La télécommande nécessite une pile CR2025 (3V). Remplacez-la dès que la puissance de la pile a sensiblement diminué. Suivez l'illustration ci-dessous.
- Les piles et les batteries rechargeables ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères, mais doivent être éliminées conformément aux dispositions légales dans un point de collecte / collecte désigné.





1		On / veille
2	VOL +/-	Volume + / -
3	MUTE	Mute on/off
4	BT/USB	Choisir USB ou BT comme source d'entrée.
5	ARC	ARC
6	AUDIO/ AUX	Choisir AUDIO ou AUX comme source d'entrée.
7	OPTI/ COAX	Choisir la connexion optique/ coaxiale comme source d'entrée.
8	PAIR	Appuyez et maintenez pour activer l'appairage BT ou pour déconnecter une connexion BT active.
9		Play/Pause (BT/USB)
10		Piste suivante / précédente
11	MUSIC NORMAL NEWS	Choisissez les modes EQ, parfaitement adaptés à la musique (MUSIC) ou aux nouvelles (NEWS) ou éteignez EQ (NORMAL).

Remarque : Le capteur infrarouge de la télécommande a un angle de réception de 60°. Veuillez noter également que les conditions d'éclairage peuvent affecter le fonctionnement de la télécommande.

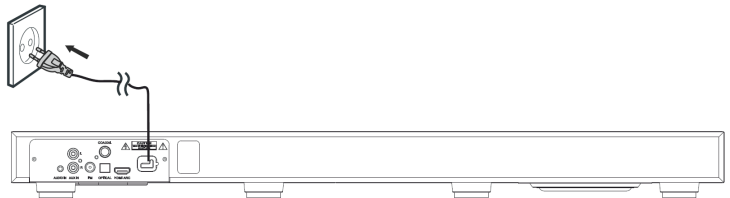


BRANCHEMENTS

Branchement au secteur

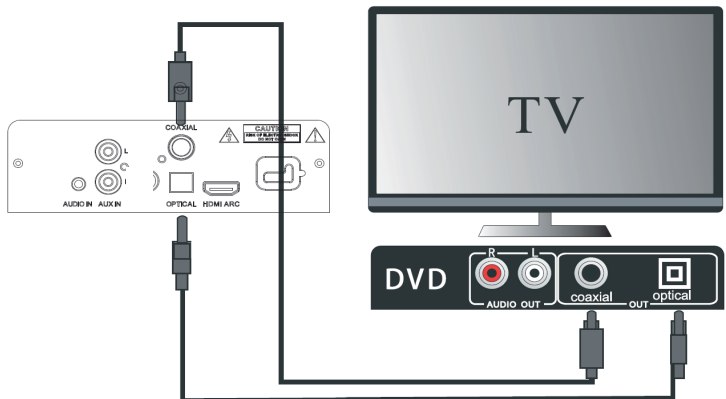
Attention : Risque d'endommagement de l'appareil ! Assurez-vous absolument que la tension fournie par votre prise domestique correspond à la tension requise par l'appareil.

- Ne branchez pas le câble d'alimentation tant que tous les autres câbles (audio, USB) ne sont pas connectés.
- Débranchez l'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période.

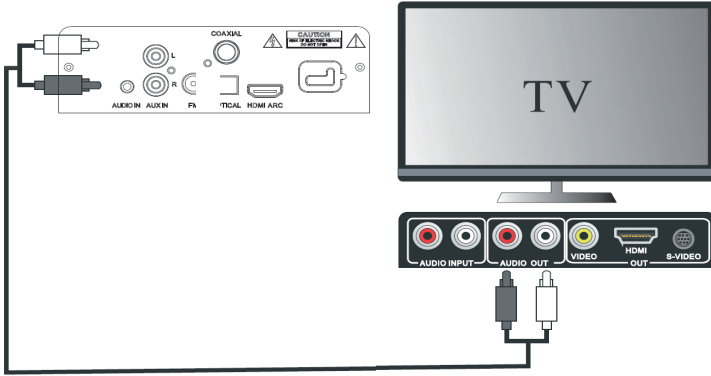


OPTIONS DE BRANCHEMENTS

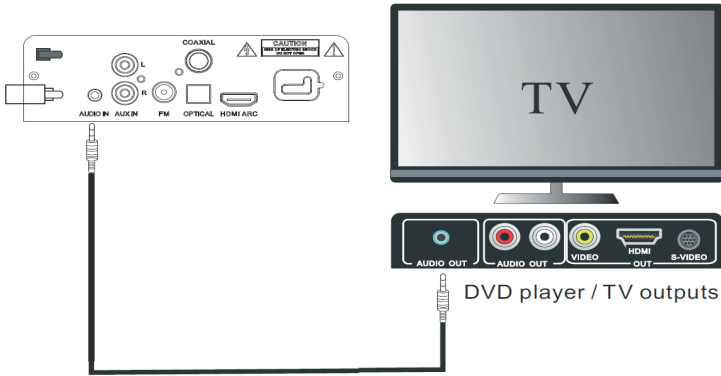
Audio numérique



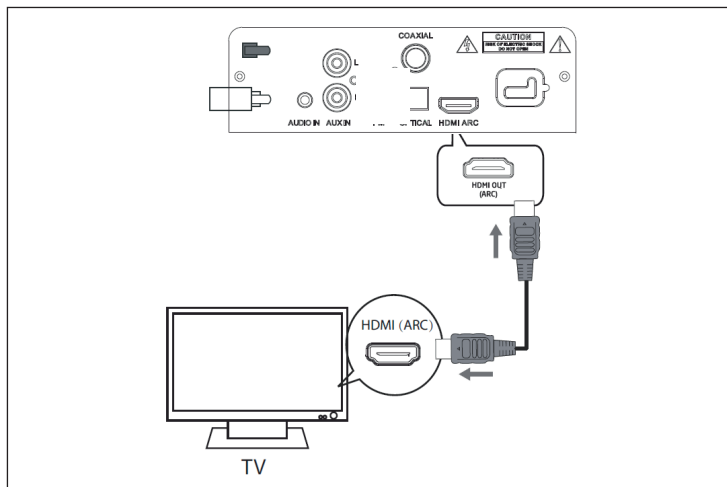
Audio analogique : RCA



Audio analogique : câble jack audio



Connexion HDMI (pour téléviseurs compatibles avec HDMI-CEC ou ARC) :



- Connectez vos appareils source (lecteur DVD, téléviseur ou console de jeu) au Stealth Bar 70 de l'une des façons indiquées.
- Assurez-vous que le son est envoyé à la sortie correspondante. Consultez les paramètres et, si nécessaire, les fichiers d'aide et les manuels des appareils utilisés.

FONCTIONNEMENT

Toutes les fonctions de la Stealth Bar sont accessibles via le panneau de commande ou via les touches correspondantes de la télécommande (voir la section „Vue d'ensemble des appareils et commandes“).

BT

Si vous avez déjà connecté un lecteur compatible BT (généralement un smartphone ou une tablette) à la Stealth Bar, appuyez plusieurs fois sur le bouton de sélection de source de l'appareil (→) ou bien choisissez le mode BT/USB sur le bouton de la télécommande. Si ce n'est pas le cas, appuyez sur la touche PAIR de la télécommande et maintenez-la pour passer en mode d'appairage. La Stealth Bar apparaît maintenant sous le nom „Stealth Bar 70“ dans la liste d'appariement de votre smartphone / tablette. Si la connexion est réussie, l'affichage indiquera „bT“.

USB

Vous pouvez utiliser le port USB du Stealth Bar 70 pour recharger un appareil mobile (tel qu'un smartphone, une tablette, etc.). La prise délivre 5 V à 500 mA.

Lorsque vous connectez un lecteur, veillez à augmenter son volume de sortie. Si le signal d'entrée est trop faible ou si le volume d'entrée est trop bas, la Stealth Bar passe sinon en mode veille après 19 minutes pour économiser de l'énergie.

IDENTIFICATION ET RÉOLUTION DES PROBLÈMES

Télécommande inopérante	Essayez de tenir la télécommande plus près de la barre furtive.
	Pointez la télécommande vers le capteur infrarouge de la Stealth Bar.
	Remplacez la pile de la télécommande par une pile neuve du même type.
	Retirez tous les obstacles entre la télécommande et la Stealth Bar.
Bourdonnement ou autres bruits	Peut-être que les ports ou les contacts sont sales ou usés. Nettoyez avec un chiffon très léger, non pelucheux et propre.
L'appareil ne réagit pas	A-t-il "raccroché"? Débranchez le câble d'alimentation, attendez quelques secondes et reconnectez-le.
Pas de son	Assurez-vous que vous n'avez pas activé la fonction muet ("MUTE").
	Assurez-vous que vous avez réglé le signal de sortie de l'appareil actuellement connecté sur la sortie active - par exemple si vous avez réglé la sortie audio du téléviseur sur "optique", si vous utilisez cette sortie, sur "coaxial" ou "Digital", si vous les utilisez, etc.

La Stealth Bar ne figure pas dans la liste des appareils BT affichés sur mon smartphone / tablette.	Vérifiez que vous avez bien activé la fonction BT sur cet appareil.
	Vérifiez que vous avez bien allumé la Stealth Bar et que vous l'avez mise en mode BT.
	La portée du BT est de 10 mètres au maximum.
La Stealth Bar s'éteint subitement.	Augmentez le volume de sortie de la source audio pour empêcher l'arrêt automatique d'économie d'énergie. Vous pouvez toujours baisser le volume de la Stealth Bar.

CONSEILS POUR LE RECYCLAGE



Le pictogramme ci-contre apposé sur le produit signifie que la directive européenne 2012/19/UE s'applique (poubelle à roues barrée d'une croix). Ces produits ne peuvent être jetés dans les poubelles domestiques courantes. Renseignez-vous concernant les règles appliquées pour la collecte d'appareils électriques et électroniques. Conformez-vous aux réglementations locales et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères. Le respect des règles de recyclage des vieux produits aide à la protection de l'environnement et de la santé de votre entourage contre les conséquences négatives possibles. Le recyclage des matériaux aide à réduire l'utilisation des matières premières.

Le produit contient des piles qui sont soumises à la directive européenne 2006/66/CE et ne doivent pas être jetées dans les poubelles à ordures ménagères. Veuillez-vous informer sur les réglementations locales en vigueur pour le recyclage des piles. En respectant les règles de recyclage vous participez activement à la protection de l'environnement et à la préservation de la santé de vos proches.

